

RUSSEL

TECHNICAL DATA

[ITA]

STRUTTURA

È realizzata con masselli portanti in legno di pioppo o abete di vari spessori. Parti di tamponamento in fibra grezza e/o compensato. Fianchi in agglomerato di legno da 18 mm. Fibra grezza e agglomerato di legno appartengono alla classe E1, pertanto sono a bassa emissione di formaldeide. Il tutto è rivestito in vellutino 100% poliammide termoaccoppiato ad espanso e/o ovatta in fibra poliestere 100%.

MOLLEGGIO

Realizzato con nastri elastici da 80 mm tesi meccanicamente, composti da fili di gomma ricoperti da filo di nylon avvolto a spirale. Gli schienali montano invece un nastro da 50 mm.

IMBOTTITURA

Cuscino seduta in espanso indeformabile D30 e rivestiti con ovatta di fibra poliestere da 200 gr. Cuscino schienale in espanso indeformabile D18 e rivestito con ovatta di fibra di poliestere da 100 gr. Cuscino bracciolo D18 e poggiaresi in fiocco di poliestere cava siliconata 100% vergine, contenuta da rivestimento in TNT 50 gr.

PIEDI

Piedi in legno tinto wengé con profilo in metallo H 40 mm.

[ENG]

FRAME

Load-bearing parts made of solid poplar or fir wood in various thicknesses.

Reinforcement parts in wood fibre and/or plywood.

18 mm particleboard sides. Wood fibre and particleboard Class E1 therefore with low formaldehyde emissions. All upholstered in 100% polyamide velveteen thermo-bonded to foam and/or 100% polyester fibre wadding.

SPRINGING

Made of 80 mm wide mechanically tensioned elasticated webbing composed of nylon covered rubber strands wound into a spiral. The backs instead have 50 mm wide webbing.

PADDING

Seat cushion made of D30 non-deformable foam covered with 200 g polyester fibre wadding. Back cushion made of D18 non-deformable foam covered with 100 g polyester fibre wadding. Armrest cushion in D18 foam and lumbar cushions made of 100% virgin siliconised hollow polyester flock, inside 50 g TNT covering.

FEET

Wood tint ABS plastic or aluminium feet H 40 mm.

[FRA]

STRUCTURE

Réalisée en bois massif de peuplier ou de pin portant de différentes épaisseurs. Fileurs de remplissage en fibre brute et/ou contreplaqué. Côtés en aggloméré de bois de 18 mm. Fibre brute et aggloméré de bois appartiennent à la Classe E1, donc sont à basse émission de formaldéhydes. Le tout est revêtu en velours 100% en polyamide couplé à chaud à de l'expansé et/ou ouate en fibre résinée 100 % polyester.

SUSPENSION

Réalisée avec des bandes élastiques de 80 mm tendues mécaniquement, composées par des fils de gomme recouverts par du fil de nylon enroulé à spirale. Tandis que les dossiers ont une bande de 50 mm.

REMBOURRAGE

Coussins assise en expansé indéformable de polyuréthane D30 et revêtus avec de l'ouate de fibre de polyester de 200 gr. résinée. Coussin dossier en expansé indéformable de polyuréthane D18 et revêtu avec de l'ouate de fibre de polyester de 100 gr. résinée. Coussin accoudoir en expansé de polyuréthane D18 et appui-reins en mousse de polyester creux et siliconé 100% vierge, avec un revêtement en T.N.T. 50 gr.

PIEDS

Pieds en bois teinté Wengé avec profil en métal H. 40 mm.

[ESP]

ESTRUCTURA

Estructura realizada con armazón de madera maciza de chopo o abeto de distintos grosos. Partes de taponado en fibra bruta y/o madera contrachapada. Costados laterales de aglomerado de 18 mm. La fibra bruta y el aglomerado de madera pertenecen a la clase E1, es decir de baja emisión de formaldehído. Todo revestido con velludillo 100% poliamida, acoplado térmicamente con espuma y/o guata de fibra de poliéster 100%.

SISTEMA DE SUSPENSIÓN

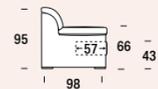
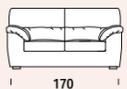
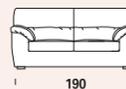
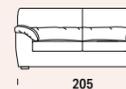
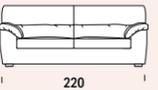
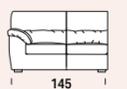
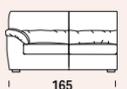
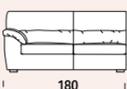
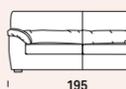
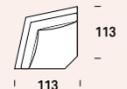
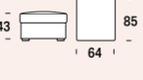
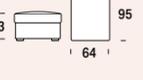
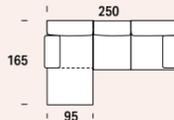
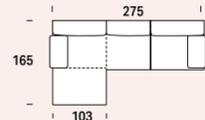
Realizado con cinchas elásticas de 80 mm, tensadas mecánicamente, compuestas por hilos de goma forrados de nylon envuelto en forma de espiral. En cambio los respaldos incorporan una cinta de 50 mm.

RELLENO

Cojín del asiento en espuma de poliuretano indeformable D30, recubierta de guata de fibra de poliéster de 200 gramos. Cojín del respaldo en espuma de poliuretano indeformable D18, recubierta de guata de fibra de poliéster de 100 gramos. Cojín del apoyabrazos D18 y riñonera en floca de poliéster hueca siliconada 100% virgen, contenida en revestimiento en tejido sin tejer de 50 gramos.

PATAS

Patatas de madera color wengué con perfil metálico de 40 mm de altura.

 <p>Art.01</p> <p>Poltrona Small Armchair Small Fauteuil Small Sillón Small</p>	 <p>Art. 02</p> <p>Divano 2 posti Small Sofa 2 seat Small Canapé 2 places Small Sofá 2 plazas Small</p>	 <p>Art. 20</p> <p>Divano 2 posti Midi Sofa 2 seat Midi Canapé 2 places Midi Sofá 2 plazas Midi</p>	 <p>Art. 03</p> <p>Divano 3 posti Large Sofa 3 seat Large Canapé 3 places Large Sofá 3 plazas Large</p>	
 <p>Art. 07</p> <p>Divano 3 posti Maxi Sofa 3 seat Maxi Canapé 3 places Maxi Sofá 3 plazas Maxi</p>	 <p>Art. 90</p> <p>Elemento centrale Small Central section Small Élément central Small Elemento central Small</p>	 <p>Art. 91</p> <p>Elemento centrale Midi Central section Midi Élément central Midi Elemento central Midi</p>	 <p>Art. SD-SS</p> <p>Laterale 1 posto Small DX-SX Side section 1 seat Small RH-LH Côté 1 place Small D-G Lateral 1 plaza Small DX-SX</p>	 <p>Art. MD-MS</p> <p>Laterale 1 posto Midi DX-SX Side section 1 seat Midi RH-LH Côté 1 place Midi D-G Lateral 1 plaza Midi DX-SX</p>
 <p>Art. 2D-2S</p> <p>Laterale 2 posti Small DX-SX Side section 2 seat Small RH-LH Côté 2 places Small D-G Lateral 2 plazas Small DX-SX</p>	 <p>Art. GD-GS</p> <p>Laterale 2 posti Midi DX-SX Side section 2 seat Midi RH-LH Côté 2 places Midi D-G Lateral 2 plazas Midi DX-SX</p>	 <p>Art. 3D-3S</p> <p>Laterale 3 posti Large DX-SX Side section 3 seat Large RH-LH Côté 3 places Large D-G Lateral 3 plazas Large DX-SX</p>	 <p>Art. 7D-7S</p> <p>Laterale 3 posti Maxi DX-SX Side section 3 seat Maxi RH-LH Côté 3 places Maxi D-G Lateral 3 plazas Maxi DX-SX</p>	 <p>Art. AA</p> <p>Angolo aperto Open corner Angle ouvert Angulo abierto</p>
 <p>Art. AQ</p> <p>Angolo quadro Square corner Angle carré Angulo cuadrado</p>	 <p>Art. CD-CS</p> <p>Chaise longue rev. Small DX-SX Chaise longue rev. Small RH-LH Chaise longue rév. Small D-G Chaise longue rev. Small DX-SX</p>	 <p>Art. MC-CM</p> <p>Chaise longue rev. Midi DX-SX Chaise longue rev. Midi RH-LH Chaise longue rév. Midi D-G Chaise longue rev. Midi DX-SX</p>	 <p>Art. OL-LO</p> <p>Laterale angolo tondo DX-SX Side section round corner RH-LH Côté angle rond D-G Lateral ángulo redondo DX-SX</p>	 <p>Art. PA</p> <p>Pouf anteriore Front pouf Pouf antérieur Puf anterior</p>
 <p>Art. 10</p> <p>Pouf rettangolare Small Rectangular pouf Small Pouf rectangulaire Small Puf rectangular Small</p>	 <p>Art. 11</p> <p>Pouf rettangolare Midi Rectangular pouf Midi Pouf rectangulaire Midi Puf rectangular Midi</p>	 <p>Art. ME-EM</p> <p>3 posti Special Midi reversibile con penisola 3-seater Special Midi rev. with chaise longue 3 places Special Midi réversible avec péninsule 3 plazas Special Midi reversible con península</p>	 <p>Art. XE-EX</p> <p>3 posti Special Maxi reversibile con penisola 3-seater Special Maxi rev. with chaise longue 3 places Special Maxi réversible avec péninsule 3 plazas Special Maxi reversible con península</p>	